

Please examine the book before  
taking it out. You will be re-  
sponsible for damages to the book  
discovered while returning it.

NEW DELHI

JAMIA MILLIA ISLAMIA  
JAMIA NAGAR

DR. ZAKIR HUSAIN LIBRARY

ڈاکٹر زاہر حسین لائبریری



DUE DATE

*Ran*  
001.03  
16526  
Acc. No. \_\_\_\_\_  
C.I. No. *16526*  
Late Fine Ordinary books 25 p. per day, Text Book  
Re 1 per day, Over night book Re 1 per day.

--	--	--



۱۳۱۶۰

کتاب (مجله) اردو، قیام، کراچی

پیش

تقریرات

کتاب

مجله حالات علمیہ

فرہنگ

# THE STANDARD ENGLISH-URDU DICTIONARY

*Compiled by*

**ANJUMAN-E-TARAQI-E-URDU (INDIA)**

This is by far the largest and most comprehensive English-Urdu Dictionary ever published providing a thorough treatment of over 200,000 English words and phrases. The following are some of its main features:—

- (1) It is up-to-date and includes the latest additions to the English language.
- (2) The most striking feature of this compilation is that it gives Urdu equivalents not only for words in literary, colloquial, and dialectal use, but also for those that belong to the terminology of arts and sciences, as also for obsolete and archaic words used in literary books.
- (3) The various shades of meaning of a word are indicated by numbers and every effort has been made to make their classification reasonably complete.
- (4) Copious illustrations are given to explain a word having different shades of meaning that are not easily distinguishable or when its definition is difficult of comprehension until exemplified.
- (5) The entire field of Urdu literary and colloquial usage has been explored to find the aptest and the most appropriate Urdu equivalents for English words and phrases.
- (6) Idiomatic phrases are treated with a fulness that is unparalleled in similar works. Great attention is paid to the accuracy of meanings which are in many cases new and original.
- (7) In several cases where the existing Urdu vocabulary was found unable to sustain the meaning of the English, original new words or combination of words have been coined or devised in perfect harmony with the structural peculiarities of the Urdu language, making thereby valuable additions to its vocabulary.
- (8) It is printed on high class Bible paper in clear, beautiful English and Urdu types. The binding is insect and climate proof and highly durable.

(Demy quarto, pp. over 1513 + 33 Price Rs. 16/- net).

**The Anjuman-e-Taraqqi-e-Urdu (India), Delhi.**

Lathi Press Ltd. Delhi.



90591

**Fig. 2.**

Zone plate

Zone

## Zig-Zag Line

Zero reading

Zero circle

Zero

**Yoke, Bar and,**

**Yoke**

### Yield point

Y-axis

**I**

3

06

جیسی دہر دہر

५३३, ५३४

५३७ ५३७ ५३७

۱۰۰۰

۱۰۲۵



٩٧١، ٩٧٢

五

مجلسیہ اسلامیہ

• 7. 1966

Volumenometer

W

Waterfall

Watertight

Waterwheel

Wattmeter

Wave

Wave front

Wedge

Weight

Wheel and Axle

Whistle

White hot

Wind

Wire

Wireless

Wolf note

Work

Working Substance

Worm wheel

X

X-axis

X-rays

Xvlophone

حجم پیم

آبشار

آب بند

آب چرخ

وات پیم

واج

موجی پیمانی

قلم

وزن

چرخ اور محور

سوتلی

سفید گرم

بیز هوا

سلكی ، تار

تار ، بی سلكی

گفتار یا سر

کار

کار می باشد

تار ، بی سلكی ، تار

محور

نواحی

آکلافون

حجم  
 وولتا میتر  
 وولتا میتر  
 وولتاژی برقی  
 بران  
 ۱ کیتوری  
 " رطوبت  
 (برقی) بیجی  
 رویت رونی  
 رویت  
 رویت پذیر  
 رویت پذیری  
 لاج  
 لزجیت  
 مجازی  
 بنفشی  
 وایولن  
 اوسکپی  
 لرزانی  
 لرزانی  
 ارتعاشی  
 دای  
 ورنیا کس میتر  
 صدق  
 موافق  
 موافق

Volume  
 Voltameter  
 Voltmeter  
 Voltaic electricity  
 Volatile  
 Vocal  
 Vitreous humour  
 Vitreous (electricity)  
 Visual  
 Vision  
 Visible  
 Visibility  
 Viscous  
 Viscosity  
 Virtual  
 Violet  
 Violin  
 Vibroscope  
 Vibrator  
 Vibration  
 Vertical  
 Vertex  
 Vernier  
 Verification  
 Ventilator  
 Ventilation







Threshold	آستان
Throttle valve	کلی منق
Tone	سوتی
Tone generator	سوتی جنک
Tonometer	سوتی سنا
Tongue (of reed)	زبان
Torque	تنگه
Torsion	مروڑ
Total eclipse	خورا کھن
Total reflection	کلی انعکاس
Transformer	تبدیل کر
Transit	عبور
Transition	عبور
Translucent	نیم شفاف
Translucency	نیم شفافیت
Transmissible	برسمل پذیر
Transmissibility	برسمل پذیری
Transmission	برسمل
Transmitter	مرسل
Transmutation	کلیا بدل
Transparency	شفافیت
Transparent	شفاف
Transpiration	سوان
Transverse	عرضی
Tuple point	چو   نقطہ

Teusile (strength)

Terminal

Terrestrial

Test

Test charge

Theory

Theoretical

Therm

Thermal

Thermic

Thermion

Thermionic

Thermocouple

Thermodynamics

Thermoelectric ✓

Thermoelectricity

Thermoelement

Thermoflask

Thermometer

Thermometry

Thermomilliammeter

Thermopile

Thermophone

Thermos

Thermoscope

Thermostat

توانی (طاعت)

ساز

زمین‌شناسی

آب‌شناسی، خانج

آب‌شناسی، بار

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی

آب‌شناسی



Substitution	بدل
Suction	مکش
Suction pump	مکش پمپ
Sulphur	گوگرد
Summation (tone)	(جمعی) (آهنگ)
Supercooling	بر سردی
Supercoupled	بر سرد
Superheating	بر گرمی
Superheated	بر گرم
Superfusion	بر گدازی
Superficial	سطحی
Supernumerary (bows)	بالور (قوس)
Supersaturation	بر سیری
Supersaturated	بر سیر
Supersonic	بازا صوتی
Surface	سطح
Susceptible	آسان پذیر
Susceptibility	آسان پذیری
Suspended	معلق
Suspension	معلق
Switch	مفتاح
Switch board	مفتاحخانه
Symbol	علامت
Symmetrical	مقابل
Symmetric	مقابل
Symmetry	مقابلیت

Steel yard	تک
Stem	تا
Stepdown (Transformer)	(پست کی) زوای
Step up (Transformer)	(بال کی) عروجی
Stereoscope	ستر تین
Stethoscope	سینه تین
Stiffness	کڑائی
Stirrer	ملائی
Stop	روک
Stopper	ڈاک
Stopcock	روک ڈاک
Stopwatch	روک گھڑی
Storage cell	ذخیرہ خانہ
Strain	بساہ
Stream	دھارا
Stream line	سلی خط
Strength	مضبوطی ، طاقت
Stress	زور
String	ڈورا ، تار
Stroboscope	کریبی سما
Struck string	موکی سے چھنڑا ہوا
Subjective	ذہنی
Submarine	آندوز
Submicroscopic	بہت چھوٹے
Subsidiary	ذیلی
Substance	شے

Steam trap

Steam

Steady (state)

Stator

Stationary

Statics

Static

State

Standardisation

Standard

Stand

Stability

Stable

Sprocket Wheel

Spot

Spontaneous

Spiral

Spinthariscopes

Spherometer

Spheroidal (state)

Spheroid

Spherical

Sphere

Speech sound

Speech

Spectroscopy

بخار بنفشه

بخار

مستقر (حالت)

ستاتور

ثابت

ستاتیستیک

ستاتیکی

حالت

معیار بندی

معیار

پایه

پایه پایداری

پایه پایداری

دندانه دار چرخ

نقطه

از خود

مربوطه ، مربوطه

چرخش

کرومومتر

(حالت) کروی

کروی

کروی

کروی

کلامی آواز

کلامی

طیف صوتی







Selective  
 Selectivity  
 Self induction  
 Self luminous  
 Semipermeable  
 Semitone  
 Sensation  
 Sense  
 Sense (s)  
 Sensibility  
 Sensible  
 Sensitive  
 Sensitivity  
 Sensitizer  
 Sensitization  
 Sensitiveness  
 Separating surface  
 Series  
 Series winding  
 Setting, zero  
 Sextant  
 Shadow  
 Shaft  
 Sharp  
 Sharpness  
 Shear,  
 Shearing stress }

انتخابی  
 انتخابیت  
 خود مالیت  
 خود منور  
 نیم نفوذ پذیر  
 اده سرنی  
 احساس  
 حسی  
 حس (حواس)  
 حسی پذیر  
 حسی پذیر  
 حسیت  
 حسی کی  
 حسی کی  
 حسیت  
 حساس  
 حساسیت  
 حائل سطح  
 سلسله  
 سلسله وار، شیت  
 مقبر نو ۷۸  
 مدنی آل  
 نر چائین  
 نافه  
 تیز  
 تیزی  
 قیج نور



Retardation  
Retentivity  
Retina  
Retort (stand)  
Reverberation  
Reversing (switch)  
Reversibility  
Reversible  
Revolution  
Rheograph  
Rheostat  
Rider  
Rigid  
Rigidity  
Ripple  
Rod  
Root mean square velocity  
Rotating  
Rotation  
Rotational  
Rotary  
Rotatory  
Rotor  
Row  
Rubber  
Rubber (Electricity)

سنی  
امای  
ننگه - آکتر برده  
فرستنی  
بلانو  
الانو (هنگه)  
رجعت پذیری  
رجعت پذیر  
چکر  
رونگار  
روفرار  
سوار  
استوار  
استواری  
لهر  
سلاج  
اوسط مربع و قیاس جزر  
گھومنے والا  
کرنی  
کرنی  
کرنی  
کرنی  
قمار  
ربر  
مالندہ (برق)  
مالندہ

Refrigeration

Regular

Relative

Relativity

Reluctance

Repartition

Repel

Repulsion

Residue

Residual

Resin

Resinous (Electricity)

Resistance

Resisting

Resistivity

Resolution

Resolving (power)

Resonance

Resonator

Response

Rest

Restoration

Restoring (force)

Restitution

Result

Resultant

سر دانا

یا تعداد

مجاوی

احاطت

تامل

از یقین

دفع کی تا

دفع

قیه

قیه

رائ

(یوه) رائ

مراحت

مراحم

مراحت - مراحمیت

مراحم

مراحمیت

مراحم

مراحم

مراحم

مراحم

(قوت) مراحم

مراحم

مراحم

مراحم

Rectifier	رکتیفائی
Rectifying	رکتیفائی
Rectify	رکتیفائی کرنا - راست کرنا
Rectilinear	مستقیم
Red heat	سرخ حرارت
Reduce	کھنچ کرنا
Reduction	کھنچاؤ
Reduction factor	کھنچاؤ کا گھٹاؤ
Reed	پتی
Reed-pipe	پتی
Reflection	عکس
Reflecting	عکس
Reflector	عکس
Reflected	عکس
Reflex (circuit)	(دور) عکس
Refraction	انکسار
Refracting	انکسار
Refracted	منکسر
Refractive Index	انکسار کا ہما
Refractibility	انکسار پذیری
Refractivity	انکساریت
Refractometer	انکسار ہما
Refractory (material)	دینوار کھار
Refrangibility	انکسار پذیری
Refrangible	انکسار پذیر
Refrigerator	سرد آلا

Range	برد - دور - حد
Range finder	برد نما - حد نما
Rare (medium)	نادر (واسطه)
Rarefaction	نادر سازی - نادریت
Rarified	نادر شده
Rate	نرخ
Ratio	نسبت
Ray	شعاع
Reactance	تأخیرات
Reaction (mech.)	واکنش مکانیکی
Reaction (chem.)	واکنش شیمیایی
Reading	خوانندگی
Reading Power	قدرت خوانندگی
Rebound	بازگشت
Recalascence	بازگشتگی
Receiver	گیرنده
Reception (Radio)	دریافت (رادیو)
Reciprocal	مبادله‌ای
Reciprocality	القای - جوابی
Reciprocity	القای
Recoil	خوابش
Record	بازداشت
Recorder	نویسنده
Recording	نویسندگی
Rectification	راست‌گری











Periodicity	دوره‌بندی
Permeable	نفوذ پذیر
Permeability	نفوذ پذیری
Permeometer	نفوذ سنج
Perpendicular	عمود
Periscope	کج‌بینا
Perspective	منظر
Persist	پایدار ماندن
Persistence	پایداری
Phase	فاز
Phenomenon	پدیده
Phonautograph	جهاز آواز نگار
Phonetic	صوتی
Phonetics	صوتیات
Phonic	(آوازه) آوازی
Phonodeik	آوازی تصویر نگار
Phonograph	آواز نگار
Phonometer	آواز سنج
Phosphorescence	فسفریت
Phosphoroscope	فسفریت نما
Photoelectricity	جهازی برقی
Photography	تصویر نگاری - فوتوگرافی
Photomagnetic	جهازی مغناطیسی
Photometer	جهاز سنج
Photometry	جهاز سنجی
Photophone	جهازی آوازی

Period

Perfect

Pennumbra

Pendulum

Pencil

Peak

Path

Partial (n)

Partial

Particle

Parallax

Panchromatic

Pane

Pan

Oxidation

Overtone

Overshot

Overlapping

Out put

Osmosis

Oscillograph

Oscillator

Oscillation

Origin

Organ pipe

P

دور - دوران

کمال

نیم سایه

لنگر

پنل

خوبی

راسته

جزئی

جزئی

ذره

مختلاف اجزای

کل رنگی

صفی

کامی

اکسید

موتی

برداشته

بر روی

پوشش - پوش

سرایت

خوبی

خوبی

خوبی

خوبی

خوبی

خوبی

خوبی

Orbitation

تدوير

Order

درجه - رتبه - سلسله

Orbit

مدار

Optimum

مستحسن - مناسب - نوبت

Optics

علم مناظر - نوريات

Opera

ناله دوربين

Opaque

غير شفاف

Opalescent

دودمان

Opalescence

دودمان بين

Opacity

غير شفافى

Octet

اثر

Octave (sound)

صدا (آواز)

Observatory

رصدخانه

Observer

مشاهد

Observation

مشاهده

Objective (method)

(طريقه) خارجى

Objective (Telescope)

(دوربين) دهانه

Object space

بجاء شىء

Object-glass

(لينه) دهانه

Object

شيء

Numerical

عددى

Numeration

عددها شمارى

Number

عدد

Nuclear

مركزى

Nucleus

مركزه

O

بحری	Nautical
سحابه	Nebula
سحابی	Nebular
قربین نقطه	Near point
سوزنی	Needle
منفی	Negative
خال	Net
خالداز ساخت	Net structure
بندلی	Neutral
بندلی	Neutralisation
بندلی کار	Neutralise
( بارش ) بارش	Nickleplating
عقدہ	Nimbus (cloud)
عقدی	Node
تور	Nodal
( نامزدہ ) قیمت	Noise
( س ) ( نامزدہ ) اسمی	Nominal (value)
غیر موصل	Nominal (note)
طبیعی	Nonconductor
عمود	Normal
قطبی	Normal (to surface)
جہالی قطب	North pole
جہالی رویشی	Northern lights
برق	Notation
( آواز ) ( س )	Note (sound)
طریقہ	Null method



Minor third  
 Minor tone  
 Mirage  
 Mirror  
 Mist  
 Mistuning  
 Mixture  
 Mobile  
 Mobility  
 Model  
 Modulus  
 Molecule  
 Molecular  
 Moment  
 Momentum  
 Monatomic  
 Monochord  
 Motion  
 Mouthpiece  
 Multiple  
 Mutual  
 Myopia  
 Nascent  
 Nature  
 Natural

# N

خوراک نرسا  
 خوراک سرتی  
 سراب  
 آئینه  
 کمر  
 نه سرا کتا یا مونا  
 آئینه  
 سیلان بندیر  
 سیلان بندیر  
 نمونه  
 مقیاس  
 سالد  
 سالد  
 سالد  
 سالد  
 سالد  
 سالد  
 حرکت  
 موبال  
 نصف  
 نامی  
 قریب نظری  
 نورافشده  
 قطرات - قطری  
 قدرتی - قطری

Measurement	پیمایش
Mechanical	مکانیکی
Mechanical advantage	مکانیکی فایده
Mechanical equivalent	مکانیکی معادل
Mechanics	مکانیکات
Medium ( n & a )	(ا-م) واسطه (صفت) میانه
Megohm	مگ اوهم
Melting point	نقطه ذوب
Membrane	غشای
Meniscus	منحنی سطح
Meridian	مردور
Metal	دھات
Metallic	دھاتی
Meteor	دھان
Meteorology	مورسیات
Meteorite	دھان
Metre	متر
Metronome	متر
Micrometer	میکرومتر
Micron	میکرون
Microphone	میکروفون
Microscope	میکروسکوپ
Migration	مغیرت
Minimum	اقل
Minor	خوار
Minor sixth	خوار ششم



Localisation	مقام بندی
Localise	مقام بندی کردن
Locater	مقام بناس
Location	مقام بناسی
Locomotive	رونده
Locus	طریق
Longitudinal	طولای
Longsighted	دور نظر
Loop-aerial	حلقه دار هوایی
Loose coupling	تلفاز ضعیف
Loss	تلفاز - تلفات
Loudness ( of a tone )	( سرتپی ) بلندی
Lubricate	چکرات
Lubricant	چکراتی
Lubrication	چکراتی
Lumen	لومین
Luminiferous	نور دار
Luminescence	نورانی
Luminosity	نوریت
Luminous	نوری
Lux ( Unit )	( لکسی )

## M

Machine	مبینه
Magnet	میتا
Magnetic	میتا
Magnetisation	میتا

Local action  
 Local  
 Load  
 Live wire  
 Liquid  
 Liquefaction plant  
 Liquefaction  
 Linkage  
 Link  
 Linearity  
 Linear  
 Line  
 Like  
 Lightning  
 Lightning mains  
 Light  
 Lifting Magnet  
 Lift Pump  
 Lever  
 Levelling Screws  
 Level ( inst. )  
 Level ( n )  
 Lens  
 Least Count  
 Leakage  
 Lead

مقامی عمل  
 مقامی  
 بوجھ  
 زندہ تار  
 مایہ  
 مایہ کر - مایہ بنانے کی کار  
 مایہ بنانا  
 رابطہ  
 ربط  
 ربطیت  
 خطی  
 خط  
 موازی  
 مناسبت  
 تھوڑے تار  
 نور - روشنی  
 الہیاتی مقناطیسی  
 الہیاتی پمپ  
 لہر  
 موزونیت  
 سطح بنا لہول (الہ)  
 سطح - لہول  
 تار  
 کمترین شمار  
 رساؤ  
 قیادت



Ionised  
 Ionisation  
 Ionising  
 Iris  
 Iris diaphragm  
 Irregular  
 Irreversible  
 Irrational  
 Isentropic  
 Isentropy  
 Isobar  
 Isochromatic  
 Isochromatism  
 Isochronous  
 Isoclinic  
 Isodynamic (line)  
 Isodynamic (magnetism)  
 Isogonic (line)  
 Isolated  
 Isolation  
 Isomagnetic  
 Isothermal  
 Isotope  
 Isotropic  
 Isotropy

روان شده  
 روان سازی  
 روان ساز  
 پتلی  
 پتلی برده  
 بی قاعده  
 نا رجعت پذیر  
 غیر کاردی  
 نا کاردی  
 نا کاردی  
 یکنی  
 یکنی  
 هم وقت  
 هم میل  
 (خط) جدت  
 (مقناطیسیت) قوت  
 هم زاویه (خط)  
 مجزود  
 بیخیزند  
 هم مقناطیس  
 هم تیشی  
 هم خا  
 هم اطراف  
 هم اطراف

Inhibitor	مانع
Initial	ابتدائی
Input	دراآمد، اینپ
Installation	نصب کاری، ایستیشن
Insulate	محفوظ کرنا
Insulated	محفوظ
Insulation	محفوظیت
Insulator	حاجب
Intensity	حدت
Interference	تداخل
Interferometer	تداخلی پیم
Intermittent	وقفه دار
Intermittence	وقفه داری
Interpolation	اندراج
Interpolate	درج کرنا
Interruption	جلانی
Interruption	جلانی
Interval	وقفه
Intrinsic	ذاتی
Inverse	مقلوب، معکوس
Inverse Square Law	مقلوب مربع کا قانون
Inversion	تقلیب
Inverted	مقلوب
Invisible	غیر مرئی
Ion	روان
Ionic	روائی









## H

Guard ring	محافظ حلقه
Guard wire	محافظ تار
Guide	راهنما
Guide pulley	راهنما چرخي
Guitar	گيتار
Gun-cotton	پنبه قوتي
Gun-metal	پنبه قوتي دھات
Gutta percha	گوتا پرجا
H (P.C)	ه (پ.س.ا)
Hardness	سختي
Harmonic (overtone)	هارمونڪ (اُور تون)
Harmonic	هارمونڪ
Harmony	هارموني
Head (of water)	سرت (آب)
Headphone	آڻي
Hearing	سُر سُون
Heat	سماوت
Heater	حرارت
Heavy (liquid)	گھڻا
Height	بلندي
Heliograph	هيلي گراف
Helio-stat	هيليو سٽاٽ
Helium	هيليئم
Helical	مٿاڇري
Helix	مٿاڇري

(Gram	گرام
Granular	نااه دار
Granite	سنگ جارا
Graph	برسم
Graphical	برسمی
(Graphite	کی یا سفت
Grate	خالی
Gratings	خالی
(Gravimetric	یقلی
Gravitation	بخانہ
Gravitational	بخانہ
Gravity	خانہ
Grazing	خوشخوار
Grease-spot (photometer)	(جسٹا پتہ) دھبہ
(Green	سبز
Gridiron (pendulum)	(انکر) خانہ
Grid	خالی
Grind (v)	گھٹا
Grinding	سان داری
Grit	سان
Grounder	سان
Groove	نالی
Ground Glass	گھسا بینہ
(Group (of waves)	(گروہ) (موجوں کا)
Grouping	گروہ بندی
Guard	محافظہ
Gourd bottle	محافظہ بوتل



G (Music)

G (Gr. Const.)

G (acceler.)

Galvanic cell

Galvanometer

Galvanoscope

(Gamma (r)

Gamma rays

Garnet (scale)

Gap

Gas

Gaseous

Gauge

Gauze

Gauze tone

Gear

Gear, In

Gear, out of

(Is Gearing to 70')

Gear box

Gelatine

Gelatinous

Generating (circle)

Generator

Geophone

نا

(بجانبی مستقیم)

ج (اسراع)

کروانی جابه

کرونی پیم

کرونی

ج

جابه شعاعی

جنگ

جفل

جسی

جسی

جانب

جالی

جالی سبزی

جنگ

جسی

جسی

جسی - جسی

جسی - جسی

جسی

جسی

(جالی)

جنگ

جسی - جسی





Flywheel	ای تیرا
Foam	کف
(Seafoam)	سینور جهاک، سینور یمن
Focus	مالک
Focal	مالکی
Focometer	مالکیمیا
Focussing	مالکی و مالک و مالک
Fog	ذرات
Foil	تیرا
Foot	فک
Foot candle	فک یقی
Foot pound	فک پوند
Foot poundal	فک پوندال
Foot (of a perpendicular)	پا
Force (n)	قوت
Forced (vibrations)	جبری (الریاضی)
Forcing	جبر
Forceps	چمچی
Fork	رو ناجی
Form	شکل - صورت
Formation	پیاو
Formula	جمله
Fraction	کسر
Fractional	کسری
Frame	چوکنا
Free	آزاد



Fittings

Fissure

Fishtail

Fire-screen

Fire-proof

Fire-engine

Fire-damp

Fire-clay

Fire-alarm

Finite

Filter, mechanical

Filtered

Filterate

Filteration

Filter

Film gate

Film

File

Filament

Figure of merit

Figure

Fifth (note)

Field

Fiddle

Fibre

Felt

ساز و سامان

دور

دامی دم

آبی پرده

آبی روی

آبی اجنبی

آبی گنسی

آبی مٹی

آبی گنسی

میتامی

آلہ تقطیر

مقطر

مقطر

تقطیر

تقطیر

تقطیر کی نا

قلم - (قلم کزرا)

قلم - قلم

ریتی

ریتہ

ریتہ

فائدہ کا عدد

فکلی عدد

پنجم

میدانی

سارنگی

ریتہ

فیلٹ





Brecting Prism

Erg

Ergometer

Error

Error, eccentric

Escapement (in a time-piece)

Etching

Etching agent

Eternal

Ether (substance)

Ether (medium)

Eudiometer

Eutectic

Evaporation

Evaporator

Evacuation

Evacuator

Evacuated

Even

Evolution

Exact

Exactness

Exactitude

Excavation

Excavator

Excitable

آزمایی

آزمایشگر

آزمایشگاه

دقت

دقت

دقت - دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت

دقت







Electrochemical

Electrode

Electrolyse

Electrolysis

Electrolyte

Electrolytic

Electromagnet

Electromagnetisation

Electrometallurgy

Electrometer

Electromotive force

Electromotor

Electrophorous

Electroplating

Electropositive

Electropositivity

Electronegative

Electronegativity

Electropotential

Electroscope

Electroscope, gold-leaf

Electroscope, pith-ball

Electrostatic

Electrostatics

Electrotyping

Electrovalence

برقی کیمیائی

برقده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده

برقی باقی‌مانده



Diverage	دورگه
Divergence	دورگه
Divergent	دورگه
Diverging	دورگه، ولا
Double Plug switch	دو ځایي څښاک
Double pole throw-over switch	دو قطبي څښاک څښاک
Driven (pulley)	چاړو (څښاک)
Driving (pulley)	چاړو (څښاک)
Dry-cell	جنگه خانه
Drum	ډول، ټپان
Drum (of the ear)	کان ډول
Ductile	تار بندیز
Ductility	تار بندیز
Dust	غبار
Dynamic (friction)	ځوځي
Dynamics	علم حرکت، حرکتات
Dynamometer	طاقت ټیما
Dync	ځانې

## E

Earth	ځمکه
Earth induction	ارځي امله
Earth inductor	ارځي امله
Earthite	آڼوس
Ebullition	جوړې

Earth	ځمکه
Earth induction	ارځي امله
Earth inductor	ارځي امله
Earthite	آڼوس
Ebullition	جوړې





Degree	درجه
Dehydrated	ناشده
Dehydrating	ناشده
Dehydration	ناشگی
Deliquescent	پخشنا
Deliquesce	پخشیدن
Delivery pipe	کاسی لوله
Delivery tube	کاسی لوله
Demagnetise	مقدو دور کرنا
Demagnetisation	مقدو دور کرنا
Demagnetised	مقدو دور کړا شوی
Dense	کثیف
Density	کثافت
Depolarisation	قطبیت زایلوي
Depolariser	قطبیت زایلوي
Depolarising (agent)	قطبیت زایلوي (کړوس)
Deposit (v)	انداخت کول
Deposit (n)	انداخت
Destructibility	فنا وړتوب
Destruction	فنا
Detachable	فصل پذیر
Detection	پیدا کول
Detector	پیدا کونکې
Determinate	مستند
Determination	مستند
Detortion	پل زایلوي











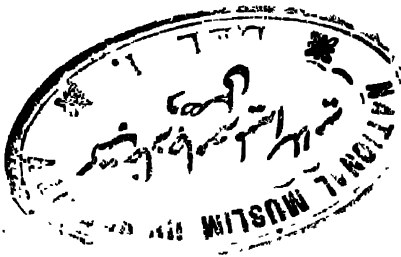
Conduit  
Configuration  
Congelation  
Cone  
Conjugate  
Conjunction (asty)  
Connector  
Consecutive (orders)  
Consequent (poles)  
Conservation  
Constancy  
Constant  
Constituents  
Constraint  
Constrained body  
Constraining force  
Constriction  
Construction  
Contact  
Contact breaker  
Contact detector  
Contamination  
Contents  
Continuity  
Continuous  
Continuum

طوار  
تنگر  
خماو  
مضطوط  
زوجی  
اقران (تلاکات)  
وصل  
(سلسلہ) منوائی  
ناری (قطب)  
فا  
استقلال  
مستقل  
برکشی اجزا  
قید  
مقید جسم  
قیدوی قوت  
جینی  
ساخت ' عدل  
بانی  
بانی فکری  
بانی بنیادی  
الوادی  
مافیه  
بانی  
سلسل  
سلسلہ

Component (s)  
 Component, velocity etc.  
 Composition (of velocities)  
 Compound  
 Compound wound dynamo  
 Compound wound motor  
 Compressed  
 Compression  
 Compressibility  
 Compressible  
 Compressometer  
 Compressor  
 Concave  
 Concentrated (solution etc).  
 Concentration  
 Concentrator  
 Concentric  
 Concord (consonance)  
 Concordant  
 Concurrent  
 Condensation  
 Condenser  
 Conductance  
 Conduction  
 Conductivity  
 Conductor

جزو  
 ترکیبی و غیره  
 ترکیب (از مقادیر مختلف)  
 مرکب  
 ترکیب لوله دینامو  
 ترکیب لوله موتور  
 فشرده  
 تراکم  
 تراکم پذیری  
 تراکم پذیر  
 تراکم کننده  
 آب آله  
 خونی  
 مرکب (محلول و غیره)  
 ارتکاز  
 مرکب  
 مرکز  
 مرکز  
 مرکز  
 انصال  
 رسانندگی  
 رسانندگی  
 رسانندگی  
 رسانندگی

Coincident  
 Collimator  
 Collecting combs  
 Collectors  
 Collision  
 Collide  
 Colloid  
 Colloids  
 Colloidal gold  
 Colorimetry  
 Colour  
 Combination  
 Combinational (tone)  
 Combustion  
 Combustion engine  
 Cornet  
 Commutation  
 Commutator  
 Comparator  
 Comparison  
 Compass  
 Compass-box  
 Compensation  
 Compensated  
 Compensator  
 Complementary color



منطقی  
 موانع کی  
 بخوار کیلکول  
 بخوار  
 فکر  
 فکر  
 لی رت  
 لویٹ  
 لویٹ سوٹا  
 رنگ پیمائی  
 رنگ  
 اجتماع  
 اجتماعی (سربی)  
 اجزائی  
 اجزائی انجن  
 مدار تارا  
 چلنی  
 رویدل  
 مقابلہ کی  
 مقابلہ  
 کتابی  
 کتابی دان  
 کتابی  
 کتابی باقیہ  
 کتابی کی  
 کتابی رنگ

Clang (sound)

Clang-tang

Classical

Classification

Cleaveage

Climate

Climax

Clinical Thermometer

Clip

Clock

Clock-wise

Clock-work

Cloud

Clutch (electromagnetic)

Coarse

Code (Morse)

Coefficient

Coercive force

Coercivity

Coherence

Coherent

Coherer

Cohesion

Coil

Coil, Induction

Coincidence

گفت (آزادی)

گفت

گفت، قدیم

جانب بندی

گفت

آب و هوا

گفت

طبی، طبیعی

گفت

گفت، گفت

گفت، گفت

گفت، گفت

گفت

گفت

گفت، گفت، گفت

گفت (گفت)

گفت، گفت

گفت، گفت

گفت

گفت

گفت

گفت

گفت

گفت، گفت

گفت

Clamped

Clamp

Cistern Barometer

Cirrus (cloud)

Cirro-Cumulus

Circumference

Circulation

Circular

Circuit

Circle of least confusion

Circle

Cinema, Cinematograph

Churn (v)

Churn (n)

Chronoscope

Chronometer

Chronograph

Chromosphere

Chromosphere

Chromogen

Chromatism

Chromatic

Chord (circle)

Choking coil

Choke

Chlorophyll

کاموا

کلیپ

حوض دار بار سنج

خوشه ابر

خوشه ابر در فوج

محیط

موران

دایره

دور

دایره کمترین جلاله دایره

دایره

چرخ

چرخ

چرخ

چرخ

وقت سنج

وقت سنج

وقت سنج

وقت سنج

وقت سنج

وقت سنج

وقت سنج

وقت سنج

وقت سنج

وقت سنج

وقت سنج

وقت سنج

وقت سنج

Cavitation	خوب سازی
Cell (electric)	جایه
Cells in Parallel	جایه
series	جایه ، متوالی
Cellulose	جایه ، سلولزی
Cent	سوال
Centering error	مركزی خطا
Centesimal	سوال درجه دار
Centigrade	سنتی گری
Centrad	سنتی
Centre	مركز
Central reading (vernier)	(کسیتا) درمیانی دو خط شمار
Centrifugal	مركزی
Centrifugalisation	مركزی سازی
Centrifuge	مركزی ساز
C-fork	ساز دو شاخه
C.G.S. system	سیستم ، س.سی.اس
Characteristics	خصوصیات
Charge (v)	بار
Charge (m)	بار
Charged	باردار
Charging	بارش
Charge density	باری کثافت
stroke	بار
Chimes (electric)	(برقی) گنجین







Calipers (Caliper)  
 Calibrated  
 Calibration  
 Calibrate  
 Calculating machine  
 Calculation  
 " gram  
 Cable  
 C (music)  
 By pass condenser  
 Buzzer  
 Button microphone  
 Bus Bars  
 Burglar Alarm  
 Burette  
 Buoyant fore  
 Buoyancy  
 Buoy  
 " cell  
 " flame  
 Bunsen burner  
 Bundle (of rays)  
 " modulus  
 Bulk  
 Bulb

# C

سرل خط  
 پیمانه بند  
 " "  
 پیمانه بندی گزی  
 حسابی  
 حساب  
 بحری تار  
 طناب  
 س

بهمنی گزی  
 بهمنی  
 بطن مائکروفون  
 به سلاج  
 دور فیزی  
 برفکی  
 اجهال کی قوت  
 اجهال  
 برفا  
 بهمنی جانہ  
 بهمنی تھالہ  
 بهمنی مینل  
 (بندو ر) مینل  
 بهمنی مینل  
 بهمنی  
 جوتہ

Building Acoustics

ساوتی مویتا

Bubble

بلبله

discharge

برقی سا اخراج

Brush

برشی

Brownian movement

براونی حرکت

Bronze

برنز

Broad-side on position

آبی وضع

station

برک

Broadcasting

بیر

Broadcaster

بالر

Brittleness

بریتلی پن

Brittle

بریتلی

intrinsic

درجنالی ذاتی

Brightness

درجنالی

Bright-Line spectra

روشن خط والہ طیف

Bridge (sonometre)

هونڈی

Bridge, meter

میتر پل

Bridge

پل

Breast-shot wheel

برسات چکر

sea

سم، بحری

Land

سم، بری

Breeze

سم

Breaking point

تکڑا ہونے کا مقام

contact

تکڑا ہونے کا مقام

Breaker, circuit

تکڑا ہونے کا مقام

Break contact

تکڑا ہونے کا مقام

Bob (pendulum)

Bobin

Body

Boil, to

Boiler

Boiling

" point

Bolometer

Bombardment (Molecular)

Bomb calorimeter

Booster (Dynamo)

Bore (of a tube)

Boundary conditions

Bound charge

Bounded

Row

Bow

Bowed string

Bowing pressure

Bowl

Brake

" H.P

" friction

Bramah Press

Branch series

Breadth

کوب

جهرگی

جسم

جوشانی دینا

جوشاندائی

جوشی

نقطه جوشی

نمای جریانیت

بشاری

بمب حرارتی

بمبکی

اندرونی قطر (ر) (ر)

سرحدی حالات

محدود

خیزانی

کوب

کوب زده

کوب دینا

کوب

کوب

کوب

کوب استی

کوبی

کوبی

کوب

کوبی





Axis of ordinates

Axle

Azimuth

B (musical note)

B-Position (of Gauss)

Back H. M. F.

Backward reading (vernier)

Baffle (plate)

Balance

Balancer

Balance point

" wheel

Balancing wire

Ball bearing

" Lighting

" Socket

Ballistic

Ballast (resistance)

Band

Bar

" magnet

Bar (unit)

Barograph

Barometer

Barometry

بارتومتري

بارومتر

باروگراف

بار

بار (واحد)

بار مغناطيسي

بند

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه (واحد)

بند، پايه

بند، پايه (واحد)

بند، پايه (واحد)

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه

بند، پايه







Arrangement

Arrester (Lightning)

Artesian (well)

Articulation

Articulate

sound

Artificial

Ascending order

Ascent

Aspirator

Assumption

Astatic

Asteroid

Astigmatic

Astigmatism

Astrophographic

Astrology

Astronomy

Astronomical

Astrophysics

Asymmetrical

Athermanancy

Athermanous

Atmology

Atmometer

Atmolysis

تأسیس

توقف

آرئیس (کنوان)

تألیف

تألیف

تألیف آواز

مهندسی

چرخشی (برای)

چرخش

آدکس

میر و نه

اچل

ساز

سازگی

سازگاری

انجم نگاری

تألیف

تألیفات

تألیف

تألیف

اثر

سازگاری

سازگاری

تألیفات

تألیف

تألیف

" (Machine)

Armature (Magnet)

Arm

Arithmetical Mean

Arbitrary (constants)

Areal (section)

Area

Archimedes, principle of

" stream

" spectra

Arc

" vapour

Aqueous humour

Apsides

Apse (Apses)

Approximation

Approximate(ly)

" velocity of

Approach

Applied

Application

" time

" solar day

" Loss

expansion

Apparent depth

آرمیچر

آرماتور

آرم

اوسط حسابی

اجتنابی (مستقل)

رقبتي (برائتي)

رقبه

آرشمیدس اصول

قوس دھارا

قوس طيف

قوس

بخار آبی

آبی رطوبت

اوربیت

اوج (اوربیت)

قریب

قریبی - تقریبی

قریبی رفتار

قریب

اعمالی

اعمالی

عالمی وقت

عالمی روز شمسی

عالمی نقصان

عالمی بیضی

عالمی گہرائی





Amplifier  
 (To) Amplify  
 Amplitude  
 Anelastic  
 Anelasticities  
 Analogue  
 Analogous  
 Analogy  
 Analyser  
 Analysing Nicol  
 Analysis  
 Anamorphosis  
 Anaphoresis  
 Anatomy  
 Anchor  
 Anemobiograph  
 Anemograph  
 Anemometer  
 Aneroid  
 Angle  
 acute  
 adjacent  
 alternate  
 of deviation  
 dip  
 emergence

انورک  
 انورک کی  
 جنبہ  
 انعطافی  
 انعطافات  
 منہل  
 مماثل  
 مماثلت  
 تجزیہ کی  
 تجزیہ کی ٹیبل  
 تجزیہ کی ٹیبل  
 تجزیہ کی ٹیبل  
 مسج فکلی  
 زیر برق برداری  
 علم تشریح  
 انکر  
 باد قوت نگر  
 باد نگر  
 باد تما  
 جنگی  
 زاویہ  
 تنگ زاویہ  
 زاویہ متصل  
 زاویہ بدل  
 زاویہ انحراف  
 زاویہ ۴ میلانی  
 جروجی زاویہ

انوارون کړی

دو وجه پرته

دو وجه پرته یا پاتې

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

دو وجه

Amplification

acid

electrolyte

Amphoteric

turns

meter

-hour

's rule

Ampere

Amorphous

Ammeter

Amicroscopic

Amicron

Ambiguity

Ambiguous

Amber

Azimuth instrument

Altitude

Altiscope

Altimeter

Alternation

Alternative

Alternator

dynamo

Alternating current

Alternate



Air-thermometer

" -tight

" -water Tank

Algebra

Algebraic

Algebraic signs

Algebraic sum

Alcohol

Alcoholometer

Alcoholometry

Aliquot part

Albumin

Alarm

" bell

Alkali

Alkaline

Alkaloid

Alloy

Allotrope

Allotropic

Allotropism

Allotropy

Aluminium

Alphabet (telegraphic etc.)

Alpha rays

" radiation

هوآلى ترمومتر

مواظف

بادآلى تانك

الجبر

الجبرى

الجبرى علامات

الجبرى مجموع

الكحول

الكحول يما

الكحول يما لى

عالم

البومى

جنى

جنى جنى

قلى

قلى

قلى

قلى

قلى

قلى

قلى

قلى

قلى

(قلى) قلى

قلى

قلى

Aerostatics  
 Aether  
 Aethroscope  
 Affinity  
 After-colours  
 " effect  
 " -images  
 Agate  
 " cap  
 Agent  
 Aggregate  
 Agitation  
 " molecular  
 Agonic (line)  
 Agonics  
 Air-conditioned  
 " conditioning  
 " -damped (system)  
 " -damping  
 " -lift  
 " -liquid surface  
 " -oven  
 " -pump  
 " -plane  
 " -screw  
 " -ship

هوا گوناگون  
 اثير  
 اثيري بيني تلسا  
 اثير  
 بيني رنگ  
 بيني اثر  
 بيني تصوير  
 بيني  
 بيني گي نوبلي  
 کارنده  
 مجموعه  
 مچان  
 مچان سالي  
 (جدا) اسراب  
 اسراب بطوط  
 هوا سدا را  
 هوا سدا دار  
 هوا سے سدا کا نظام  
 هوا سے سدا کم  
 سدا کو  
 هوا مائع سطح  
 هوا کو بي تپور  
 هوا پمپ  
 هوا پلے  
 هوا پیچ  
 هوايي شہاز





قالی  
 مطالبه  
 عمل در  
 عمل در نصف قطر  
 عاملیت  
 عامل  
 عامل کاری  
 عامل دند  
 عمل (در عمل)  
 انگشت  
 علاج پیدا  
 خمیازه‌های جماعی  
 موی لنگر  
 موی باطل  
 موی ' مویانی  
 مویات  
 مویان خطوط  
 مویان (خط)  
 مویان  
 مویان (باری)  
 مویان دار  
 مویان پیدا  
 مویان  
 مویان  
 مویان  
 مویان

Adapter  
 Adaptation  
 Activator  
 Action Radius  
 Activity  
 Active  
 Activation  
 Activated (molecule)  
 Action (& reaction)  
 Actinium  
 Actinometer  
 Actinic (rays)  
 " Pendulum  
 " Cloud  
 Acoustic (al)  
 Acoustics  
 Aclines  
 Aclinic (line)  
 Acid Proof  
 Acidulated (water)  
 Acidulate  
 Acidometer  
 Acid  
 Achromatism  
 Achromatic

Absorbed rays	جذب شده شعاع
Absorbent	جاذب
Absorbtiometer	جذب یقما
Absorption	جذب
Absorption spectrum	جذبی طیف
Absorptive power	جذبی طاقت
Absorptivity	جذبت
Abstraction	تجوید
Abstract	مجرد
Abstract quantity	مجرد مقدار
Abvolt	مطلق وولت
Accelerate	سرعت دینا
Acceleration	سرعت
Accelerative	سرعتی
Accelerator	سرعتی
Acceleratory	سرعتی
Accelerometer	سرعت یقما
Acceptor	لبن
Accessories	لوازمات
Accidental (error)	اتفاقی (خطا)
Accommodating power	توفیقی طاقت
Accommodation	توفیق
Accumulation	تجمع
Accumulator	تجمع‌رکن
Accuracy	دقت
Accurate	دقیق

املاکات فنیاتی

## TECHNICAL TERMS

IN

## PHYSICS

—:O:—  
A

A (note)

A (position of Gauss)

Abampere

Abcoulomb

Aberration

Aberration Chromatic

Aberration Spherical

Abnormal

Abohm

Abraded

Abrasion

Abrasive

Absolute

Absolute scale

Absolute temperature

Absolute units

Absolute zero

Abscissa

زما (سر)

ا (رؤی مقام)

مطلق اشتراک

مطلق کروی

کروی

اوبی کروی

کروی کروی

جلاک معمول

مطلق اویم

کروا

کروا

کروا

مطلق

مطلق اشتراک

مطلق اشتراک

مطلق اشتراک

مطلق اشتراک

مطلق

ترجمہ ہے۔ (پندرہویں) اور آریزونی: بخت

آریزونی: پندرہویں (پندرہویں) اور آریزونی: پندرہویں



تشریح و تفسیر

بسم الله

مجله

انجمن ایرانی زبان و ادبیات

پیش

تألیف

محمد...

شماره ۱۹۱۹-۱۵

بسم الله

انجمن ایرانی زبان و ادبیات (مجله ۱۵-۱۹۱۹)



Price Re. 1/-

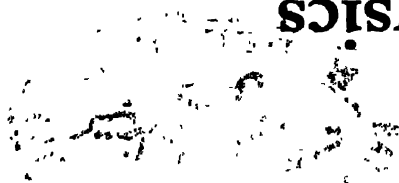
1940

Edition

DELHI  
The Anjuman-e-Taraqqi-e-Urdu (India),  
Edited and Published by

FC  
James

Physics



PART III

TECHNICAL TERMS

OF

A GLOSSARY



